

# A & P

AMADAGANA & PARTNERS

La Qualité et l'Expertise au cœur de nos services



## Bulletin d'information Juridique & Fiscale

N°02 - Janvier 2020

---

### Edito

Le Cabinet Amadagana & Partners a le plaisir de vous présenter le second numéro de son bulletin périodique d'informations.

L'objectif de ce périodique est de vous faire une présentation des grandes lignes de l'actualité juridique du mois de décembre 2019 au Cameroun.

Le mois de décembre 2019 a été particulièrement riche avec la publication de cinq nouvelles lois par le Président de la République. Nous vous proposons ainsi dans ce second numéro, la synthèse des nouvelles lois, ainsi que le rapport annuel de la DGI et un dossier spécial de synthèse du rapport relatif au forum africain sur les infrastructures.

Au Cabinet A&P, nous pensons que les contraintes juridiques et fiscales peuvent, lorsqu'elles sont mal maîtrisées, freiner votre élan. Il est donc essentiel dans un environnement économique parfois incertain, d'anticiper les risques juridiques et fiscaux en suivant au mieux leur évolution.

Les articles du présent bulletin ne constitueront pas des études approfondies et détaillées. Il s'agira plutôt de présentations succinctes ayant pour but de vous tenir informés de toutes les évolutions susceptibles d'affecter directement ou indirectement votre gestion quotidienne, ou votre planification stratégique.

Cette chronique est la vôtre. Nous espérons que vous lui ferez bon accueil et, surtout qu'elle vous donnera les moyens de prévenir les risques juridiques et fiscaux liés à vos activités.

Nous restons à votre disposition pour examiner le cas échéant, les points qui suscitent un intérêt particulier pour vous.

**Lynda Amadagana**  
Associée - Gérant

# Sommaire

---

---

- I. JURIDIQUE – Loi fixant les règles relatives à l’activité de crédit au Cameroun.....3
- II. JURIDIQUE – Loi portant Code Général des Collectivités Territoriales  
Décentralisées .....4
- III. JURIDIQUE - Loi relative à la pénalisation de l’outrage à la tribu et à l’ethnie .....5
- IV. JURIDIQUE - Loi relative à la promotion des langues officielles au Cameroun ....6
- V. FISCAL – Innovations de la loi de Finances 2020 .....7
- VI. FISCAL – Rapport annuel 2018 de la Direction Générale des Impôts .....9
- VII. DOSSIER – Synthèse du Forum Africain des Infrastructures (FAI) .....11



## Legal & Tax Newsletter

N°02 - January 2020

---

### Edito

Amadagana & Partners is pleased to present its second monthly legal and tax newsletter.

The purpose of this newsletter is to provide you with an overview of developments that have taken place in December 2019 in the legal and tax framework in Cameroon.

December 2019 was a particularly rich month with the publication of five new laws by the President of the Republic. In this second issue, we present a summary of these new laws, as well as the 2018 annual report of the General Directorate of Taxes and a special file on the African Infrastructure Forum.

At A&P, we believe that when they're poorly handled, legal and tax constraints can hinder your momentum. It is therefore essential to reduce legal and tax risks by anticipating developments as well as possible, in a constantly changing environment.

The content of this newsletter is not an in-depth and detailed review. Instead, it aims at sharing highlights to keep you informed of any developments that may directly or indirectly affect your day-to-day management, or strategic planning.

This newsletter is made for you. We hope that you will welcome it and that it will provide you with highlights to prevent the legal and tax risks in relation with your activities.

We remain available to provide you with further details on each specific topic mentioned in this newsletter.

**Lynda Amadagana**  
Managing Partner

# Table of contents

---

---

- I. LEGAL – Law establishing the rules governing the credit activity in Cameroon ...3
- II. LEGAL – Law establishing the General Code of decentralized territorial collectivities .....4
- III. LEGAL – Law on the prosecution for contempt of tribe and ethnic groups .....5
- IV. LEGAL – Law on the promotion of official languages in Cameroon .....6
- V. TAX – Innovations of the 2020 Finance Law in Cameroon .....7
- VI. TAX – 2018 Annual Report of the General Directorate of Taxes.....9
- VII. SPECIAL FILE – Summary of the African Infrastructure Forum (FAI).....11